

[Texte]

works and social development, in the initial phase. After that, another phase would take over most of the responsibilities, if not all of them.

Mr. Foster: We, as members of Parliament, hear many complaints about the fact that P.E.I., with a hundred thousand people, sit down around a first minister's conference with premiers of such provinces as Ontario or Quebec with seven or eight million people. Do you see another province here, with only 33,000 people, sitting down with the premiers and the Prime Minister of Canada, or do you just want to see a Territorial government freely elected, with the responsibilities of a province?

Mr. Hill: I think we would like to see both but we are willing to compromise for what is best for Canada. Your problem is in recommending something that would provide this equality equation between a P.E.I. situation and the Northwest Territories. Actually, with four members from P.E.I. for 100,000 or so people, you are not too different from our Territorial situation. We are equal, except that we do not go to the premiers' conference on the constitution or other conferences. We are second cousins in the provincial field so we would argue for an improved status, a better kick at the cat, an involvement factor, and we would argue that our population is growing. If we can go on the basis of including the Yukon, which I think could be worked out, then we are into a population more like 50,000. The fact that wheels are turning fairly rapidly, again it is a chamber of commerce optimism approach, but we would anticipate our population being something like 100,000 in 1980. However, today it is not, so we are not in a position to argue.

• 2100

Mr. Foster: Well surely with...

The Acting Joint Chairman (Senator Molgat): Mr. Foster, this will be your last question, will it?

Mr. Foster: Yes.

The Acting Joint Chairman (Senator Molgat): Because it is developing into a two-way argument or discussion and there are other people who wish to participate.

Mr. Foster: Yes, I would just like to finish up by asking the Mayor, how urgently he sees this. Is this a big issue here in the Northwest Territories? Is it something that people talk about? Is a sort of self-government something people dearly want to have?

Mayor Hill: No, I think we are accustomed to apathy because we have it pretty good. We have industrial development; we have the benevolence of the federal government; we have a new education system. Things are jumping here, talking of the municipality of Inuvik. If you go to the central arctic or most of the eastern arc-

[Interprétation]

tion, les travaux publics et le développement social, dans la phase initiale. Après cela, une autre phase leur aurait donné la plupart des responsabilités, sinon toutes.

M. Foster: En tant que députés, nous entendons plusieurs plaintes au sujet du fait que l'île du Prince-Édouard, avec seulement 100,000 habitants participent à une conférence des premiers ministres avec des premiers ministres comme ceux de l'Ontario ou du Québec, qui ont sept ou huit millions d'habitants. Prévoyez-vous une autre province ici, qui n'aurait que 33,000 habitants et qui siègerait avec les premiers ministres et le premier ministre du Canada, ou voyez-vous seulement un gouvernement territorial librement élu, et qui aurait les responsabilités d'une province?

M. Hill: Je pense que nous aimerions voir les deux, mais nous sommes prêts à faire un compromis et à accepter ce qui est mieux pour le Canada. Votre difficulté est de recommander quelque chose qui amènerait cette équation d'égalité entre la situation de l'île-du-Prince-Édouard et celle des Territoires du Nord-Ouest. En réalité, avec quatre députés de l'île-du-Prince-Édouard pour quelque 100,000 personnes, la situation n'est pas tellement différente de celle de notre Territoire. Nous sommes égaux, sauf que nous n'assistons pas aux conférences de premiers ministres sur la constitution ou à d'autres conférences. Nous sommes des cousins germains dans le domaine provincial et nous voudrions donc avoir une meilleure situation, une plus grande part du gâteau, nous voudrions également être plus impliqués, et nous donnerions comme raison que notre population augmente. Si nous pouvons penser au départ à inclure le Yukon, ce qui pourrait se faire à mon avis, nous aurions alors une population de près de 50,000. Les choses vont assez rapidement et encore une fois c'est une attitude d'optimisme de la part d'une chambre de commerce, mais nous prévoyons que notre population pourrait être dans les environs de 100,000 en 1980. Cependant, aujourd'hui ce n'est pas le cas, et nous ne sommes donc pas en position pour discuter.

M. Foster: Mais certainement qu'avec...

Le coprésident suppléant (Sénateur Molgat): Monsieur Foster, ce sera votre dernière question, n'est-ce pas?

M. Foster: Oui.

Le coprésident suppléant (Sénateur Molgat): C'est que cela se transforme en une discussion et il y a d'autres personnes qui désirent parler.

M. Foster: Oui, j'aimerais seulement terminer en demandant au Maire à quel point cela est urgent, selon lui. Est-ce une question importante ici dans les Territoires du Nord-Ouest? Est-ce quelque chose dont les gens parlent? Est-ce que la population désire beaucoup une sorte de gouvernement autonome?

M. Hill: Non, je pense que nous sommes habitués à l'apathie car notre situation est assez bonne. Nous avons le développement industriel, nous avons la bienveillance du gouvernement fédéral, nous avons un nouveau système d'enseignement. Les choses vont à grand pas ici, si l'on prend comme exemple la municipalité d'Inuvik. Si